

# Sensore di presenza e di movimento

NORME RISPETTATE DIN18650-1:2010 EN 12978:2003 +A1:2009 EN 16005:2012 Esame CE di tipo N. 4420513738007

# Manuale utente

Prima di utilizzare questo sensore, leggere attentamente questo manuale utente.

Una volta messo in servizio il prodotto, tenere questo manuale a portata di mano per eventuale consultazione.

I simboli che seguono indicano la presenza di pericoli.

AVVERTENZA Il mancato rispetto delle istruzioni associate a questo simbolo può comportare lesioni gravi o letali.

ATTENZIONE Il mancato rispetto delle istruzioni associate a questo simbolo può comportare lesioni o danni alle cose.

Altri simboli da considerare.

Le istruzioni associate a questo simbolo richiedono particolare attenzione.

EN16005

Impostazione richiesta per la conformità a EN16005.

Questo simbolo identifica una situazione di cui è necessario essere consapevoli.

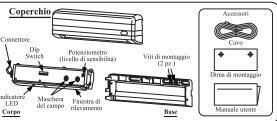


Questo simbolo identifica una situazione che dovrebbe essere evita

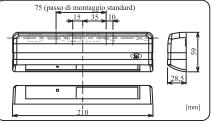


Questo simbolo segnala un'istruzione a cui

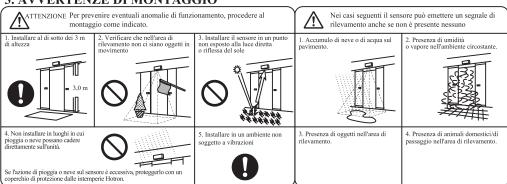
#### 1. DESCRIZIONE



# 2. DIMENSIONI ESTERNE



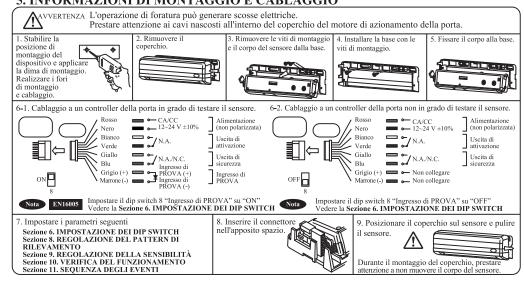
#### 3. AVVERTENZE DI MONTAGGIO



#### 4. SPECIFICHE TECNICHE

Modello	3H-IR14C			Tensione di alimentazione	12~24 [V CA/CC] ±10% - 50/60 [Hz]		
Metodo di rilevamento	Riflessione attiva a infrarossi			Assorbimento di potenza	12 V CA: 1,1 [VA] max 24 V CA: 1,3 [VA] max 12 V CC: 70 [mA] max 24 V CC: 40 [mA] max		
Altezza di installazione	3,0 [m]					Sicurezza	Contatto relè NA
Regolazione della sensibilità	e della sensibilità Disponibile				Uscita	(R1, R2)	50 [V CC] 0,1 [A] (carico resistivo)
Regolazione della profondità	Angolazione	0 5 [gradi]	Fila	R4~R1	Oscila	Attivazione (R2, R3, R4)	Contatto relè NA 50 [V CC] 0,1 [A] (carico resistivo)
Regolazione dell'ampiezza	Larga / Stretta				Ingresso di PROVA	24 V CC: 6 [mA] max	
Timer di presenza	R1, R2	2,30,60,∞[s]	R3, R4	2 [s]	Tempo di mantenimento uscita	0,5 [s] circa	n 1 mar
Frequenza	2 frequenze						
Modalità di monitoraggio	Normale / Neve				Tempo di risposta	0,1 ~ 0,2 [s]	
Indicatore LED	Standby (Verde) R3, R4 in fase di rilevamento (Blu) R1, R2 in fase di rilevamento (Rosso) Rilevamento movimento porta (Arancione)				Temperatura di esercizio	-20 ~ +60 [°C]	
					Umidità di esercizio	Inferiore a 80 [%]	
					Grado di protezione	IP54 (con base)	
	Indica un c	ambiamento delle in			Peso	180 [g] circa	
	(Arancione con lampeggio veloce)  Errore sensore interno (Verde/rosso con lampeggio veloce)  Il segnale a infrarossi riflesso dal pavimento è molto debole  (Verde/rosso lampeggiante)				Colore	S: Argento, BL: Nero	
					Categoria	2, Livello Prestazionale D a norma EN ISO 13849-1:2008	
					Le specifiche possono subire variazioni senza preavviso .		

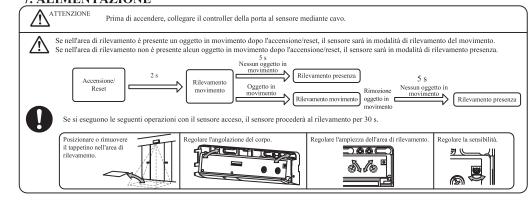
#### 5. INFORMAZIONI DI MONTAGGIO E CABLAGGIO



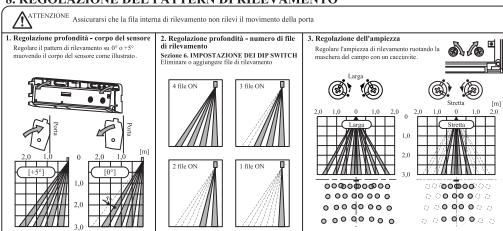
#### 6. IMPOSTAZIONE DEI DIP SWITCH



#### 7. ALIMENTAZIONE

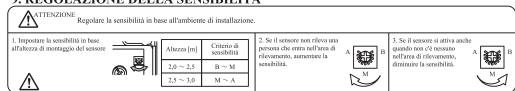


# 8. REGOLAZIONE DEL PATTERN DI RILEVAMENTO



# 9. REGOLAZIONE DELLA SENSIBILITÀ

e regolazione della sensibilità del sensore)

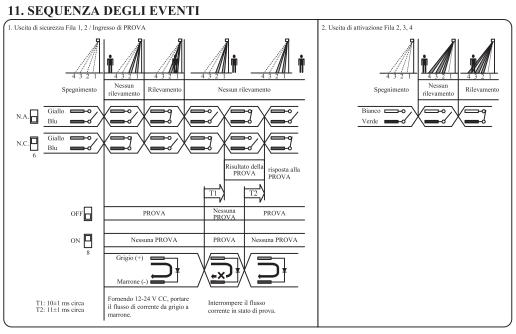


Il campo di rilevamento varia in funzione del contesto di installazione, dell'oggetto rilevato e delle impostazioni, ecc. (abiti, materiale del pavimento

### 10. VERIFICA DEL FUNZIONAMENTO



Dopo l'installazione e la regolazione del sensore, avvicinarsi e allontanarsi dal sensore per verificare che l'area di rilevamento sia quella desiderata. Se il rilevamento si rivela inaffidabile o la porta si attiva intempestivamente, regolare nuovamente il campo di rilevamento e la sensibilità del sensore.



#### 12. AUTODIAGNOSTICA DEGLI ERRORI

	Frequenza di lampeggiamento	LED	Causa
I problemi tecnici al sensore 3H-IR14C sono segnalati da un LED verde/rosso lampeggiante. La frequenza di lampeggiamento indica il tipo di problema.	Veloce	Verde <b>* * * * * * *</b>	Riposizionare il sensore
	Lento	Verde	Il valore di sensibilità del sensore è troppo basso.

#### 13. RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Problema	Causa possibile	Soluzione		
La porta non funziona.	Problema di connessione.	Serrare o ricollegare il connettore.		
	Tensione di alimentazione inadeguata.	Applicare al sensore la tensione corretta. (12~24 V CA/CC)		
La porta funziona a intermittenza.	Presenza di polvere, ghiaccio o gocce d'acqua sulla lente del sensore.	Pulire la finestra di rilevamento e installare un coperchio di protezione dalle intemperie se necessario.		
	Sensibilità troppo bassa.	Aumentare la sensibilità.		
	Area di rilevamento inadeguata.	Regolare il pattern di rilevamento.		
La porta si apre e chiude senza motivo apparente (fenomeno "Ghosting").	Il sensore rileva il movimento della porta.	Regolare la profondità di rilevamento aumentando la distanza dalla porta.		
La porta funziona da sola.	Oggetto in movimento nell'area di rilevamento.	Ridurre l'area di rilevamento. Rimuovere l'oggetto in movimento.		
	Area di rilevamento troppo lontana dalla porta e conseguente rilevamento dei pedoni di passaggio.	Ridurre l'area di rilevamento.		
	Sensibilità troppo elevata.	Ridurre la sensibilità.		
	Eccessiva vicinanza di un altro sensore.	Verificare che ogni sensore abbia una diversa regolazione della frequenza .		
	Aggiunta o rimozione di un tappetino · Precipitazione nevosa	Riaccendere il sensore.		
	o impronte nella neve.	Impostare la modalità di monitoraggio su "Neve"		
	Errore del sensore interno.	Sostituire il sensore.		
La porta si apre e rimane in posizione aperta.	La riflessione del segnale a infrarossi trasmesso dal pavimento è troppo debole.	Aumentare la sensibilità.		

Ricontrollare e, se il problema persiste, contattare il produttore oppure il rivenditore

#### 14. DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ CE

Compilatore scheda tecnica (Comunità Europea) David Morgan / Hotron Ireland Ltd 26 Dublin Street, Carlow, Irlanda Tel: +353-(0)59-9140345 Fax: +353-(0)59-9140543	Descrizione del prodotto:  Sensore combinato di rilevamento movimento e presenza 3H-IR14C per l'attivazione e la sicurezza delle porte automatiche.  Tecnologia utilizzata: tecnologia a infrarossi attivi.				
	Norme armonizzate utilizzate: EN ISO 13849-1:2008	Altre norme tecniche utilizzate: DIN 18650-1:2010 EN 16005:2012			
Esami CE di tipo sopraindicati certificati da: TUV NORD CERT GmbH 30519 Hannover, Germania N. identificazione: 0044	Dichiarazione effettuata da Teruya Morimoto Director Quality Assurance	Luogo della dichiarazione Honda Electron Co. Ltd 1-23-19 Asahi-cho,Machida-City, Tokyo, Giappone	Data 08.dicembre.2017		

DIRETTIVA 2006/42/CE

DIN 18650-1:2010 Porte pedonali motorizzate Parte 1: requisiti di prodotto capitolo 5.7.4 EN 12978:2003 +A1:2009

Porte e cancelli industriali, commerciali e da garage - Dispositivi di sicurezza per porte e cancelli motorizzati

EN 62061:2005 Sicurezza funzionale di impianti elettrici/elettronici/programmabili legati alla sicurezza

EN ISO 13849-1:2008 Sicurezza del macchinario - Parti dei sistemi di comando legate alla sicurezza

EN 16005:2012 4420513738007

Esame CE di tipo N.

- < Esclusione di responsabilità >
- Il costruttore non può essere ritenuto responsabile per quanto segue. 1. Lettura errata delle istruzioni di installazione, collegamento errato, negligenza,
- modifica del sensore e installazione inadeguata. Danni causati da un trasporto inadeguato.
- 3. Incidenti o danni causati da incendio, inquinamento, tensione anomala,
- terremoto, tempesta, vento, inondazione e altri eventi di forza maggiore. 4. Eventuali perdite di guadagno, interruzioni dell'attività, perdite di dati
- commerciali e altre perdite economiche causate dall'utilizzo del sensore o dal malfunzionamento dello stesso.
- 5. Qualsiasi caso di risarcimento superiore al prezzo di vendita.

HOTRON CO. LTD. 1-11-26 Hyakunin-Cho, Shinjuku-Ku, Tokyo, Giappone

Telefono: +81-(0)3-5330-9221 +81-(0)3-5330-9222 URL: http://www.hotron.com

UFFICIO COMMERCIALE Europa Hotron Ireland Ltd. 26 Dublin Street (2nd Floor), Carlow, Irlanda Telefono: +353-(0)59-9140345 Fax: +353-(0)59-9140543 URL: http://www.hotron.com

MP-10285-A '18. 05